

**EN** Fuel economy, MID SAPS, 100% synthetic engine oil formulated from latest generation additives and specially developed for cars equipped with a particulate filter (DPF) conforming to the EURO IV and V norms. BARDAHL XTEC 5w30 C3 has a high HTHS guaranteeing an excellent protection. Particularly suitable for latest generation BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA diesel or petrol engines requiring an ACEA C3 lubricant. Suitable for use with LPG/CNG.

Always check the manufacturer car manual before use.

Keep out of reach of children.

**FR** Huile 100% synthèse à teneur en cendres réduite (Mid Saps), «Fuel economy», formulée à partir d'additifs de dernière génération, et spécialement étudiée pour les véhicules équipés d'un filtre à particules (FAP), répondant aux normes EURO IV et EURO V. La XTEC 5w30 C3 BARDAHL dispose d'un HTHS élevé, garantissant une excellente protection. Particulièrement recommandée pour les dernières générations de BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA, moteurs essence ou diesel pour lesquels un niveau ACEA C3 est requis. Convient pour véhicules LPG/CNG.

Toujours se référer au manuel du constructeur au préalable.

Tenir hors de portée des enfants.

**NL** Brandstofbesparende MID SAPS 100% synthetische olie geformuleerd met de nieuwste generatie additieven en speciaal ontwikkeld voor voertuigen uitgerust met een Roetfilter (partikelfilter) conform de EURO IV en V normen. BARDAHL XTEC 5w30 C3 heeft een hoge HTHS waarde die een excellente bescherming garandeert. Specifiek geschikt voor de laatste generatie BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT en SKODA diesel en benzinemotoren die een ACEA C3 olie vereisen. Geschikt voor LPG/CNG-voertuigen.

Controleer altijd het voertuig gebruiksaanwijzing boek voor gebruik.

Buiten het bereik van kinderen houden.



PREMIUM PERFORMANCE  
**ACEA C3, API SP,  
Approved under VW standard  
504.00/507.00,  
MB 229.51/229.52/229.51,  
BMW Longlife-04, Porsche C30,  
Opel OV 040 1547-D30/G30**

5Le  
Made in EU



SADAPS BARDAHL  
ZI Tournai Ouest 2  
Rue du Mont des Carriers, 3  
B-7522 Tournai - BELGIUM  
Tél.: +32 (0)69 59 03 60  
www.bardahl.be



quefairedemesdechets.fr



**DE** Vollsynthetisches MidSAPS-Leichtlaufmotoröl mit Hochleistungsadditiven der neuesten Generation für Fahrzeuge mit Partikelfilter für gemäß Euro IV und Euro V. BARDAHL XTEC 5w30 C3 hat eine hohe Scherstabilität (HTHS) für besten Motorschutz. Besonders geeignet für neue Dieselmotoren von BMW, Mercedes, Porsche, VW, Audi, Seat, Skoda für die ein Öl nach ACEA C3 gefordert wird. Kann für LPG/CNG-betriebene Fahrzeuge verwendet werden.

Hinweise des Herstellers im Fahrzeughandbuch beachten.

Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

**ES** Lubricante de motor 100% sintético, Fuel Economy, MID SAPS, formulado a partir de aditivos de última generación y desarrollado especialmente para los coches equipados con un filtro de partículas (DPF), según las normas EURO IV y V. BARDAHL XTEC 5w30 C3 tiene un alto HTHS garantizando una buena protección. Especialmente adecuado para la última generación de BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA con motores diesel o gasolina que requieren lubricantes ACEA C3. Adecuado para su uso con GPL/GNC.

Siempre consultar el manual de instrucciones del constructor antes de usar.

Mantener fuera del alcance de los niños.

**PT** Óleo de motor 100% sintético desenvolvido para uma economia de combustível, Mid SAPS, formulado a partir de aditivos de última geração e especialmente desenvolvido para veículos equipados com um filtro de partículas (DPF) em conformidade com as normas EURO IV e V. BARDAHL XTEC 5w30 C3 tem uma alta HTHS garantindo uma excelente proteção. Particularmente indicado para última geração BMW, MERCEDES, Porsche, VW, Audi, Seat, Skoda, motores gasolina ou diesel que exigem um lubrificante ACEA C3. Compatível com uso de GPL/CNG.

Consultar sempre o manual de instruções do fabricante antes de usar.

Mantem fora do alcance das crianças.

**ET** Kütusekulu optimeeiv 100% sünteetilise MID-SAPS mootoriõli, mis baseerub viimase põlvkonna lisanditelt. Spetsiaalselt välja töötatud kasutamiseks DPF-ga varustatud ja Euro IV ja V saastanormidele vastavates mootorites. BARDAHL XTEC 5w30 C3 on kõrge HTHS (kõrge temp. taluvus ja hea võlvavus), mis tagab suurepärase kaitseomadused. Eriti hästi sobib viimase põlvkonna BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT ja SKODA diisel või bensiinimootorite jaoks, mis nõuavad ACEA C3 õli. Compatível com uso de GPL/CNG. Sobib kasutamiseks LPG/CNG-ga.

Õli sobivust kontrollige alati autotootja kasutusjuhendist.

Hoida lastele kättesaamatus kohas.

**KK** «Танауто Казакһстан» ЖШС Мекен-жайы: 050050, Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, Райымбек даңғылы 169А үй. тел.: +7 (727) 233-06-98, 250-72-22, 250-18-82, 279-00-67, 233-08-23. факс: 279-05-51.

SADAPS BARDAHL  
ZI Tournai Ouest 2 - Rue du Mont des Carriers, 3  
B-7522 Tournai - BELGIUM  
Tél.: +32 (0)69 59 03 60  
www.bardahl.be

5Le

**GR** 100% συνθετικό λιπαντικό MID SAPS σχεδιασμένο για μέγιστη οικονομία καυσίμου. Περιέχει τελευταίας τεχνολογίας πρόσθετα και είναι ειδικά κατασκευασμένο για οχήματα με φίλτρο DPF που πληρούν τους κανονισμούς EURO IV και V. Το BARDAHL XTEC 5w30 C3 έχει υψηλό HTHS και εγγυάται εξαιρετική προστασία του κινητήρα. Ειδικά σχεδιασμένο για τελευταίας τεχνολογίας κινητήρες BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA βενζίνης ή πετρελαίου που απαιτούν προδιαγραφή ACEA C3. Κατάλληλο για χρήση με LPG/CNG. ΑΦΟΙ Β. ΚΥΡΚΟΥ Ο.Ε. 210 621 54 90 - 3.

Σε κάθε περίπτωση να συμβουλευέστε το εγχειρίδιο χρήσης του κατασκευαστή πριν τη χρήση.

Μακριά από παιδιά.

**RU** Полностью синтетическое масло MID SAPS снижающее расход топлива создано с применением присадок последнего поколения и разработано для автомобилей оснащенных системой DPF и отвечающим требованиям EURO IV и V. BARDAHL XTEC 5w30 C3 имеет очень высокий индекс HTHS который гарантирует великолепную защиту. Особенно рекомендуется для применения в последних моделях BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA (бензиновых или дизельных требующих ACEA C3 спецификации). Подходит для использования с сжиженным природным газом LPG/сжатым природным газом CNG. Производитель: S.A.D.A.P.S. BARDAHL ADDITIVES & LUBRICANTS S.A. Адрес: ул. Рю Дю Монт де Карлье, 3 В-7522, г. Турне, Бельгия. Тел./факс: +32 (0) 69 59 03 60. www.bardahl.be. Импортёр и официальный представитель: 000 «ЛН Дистрибуция». Адрес: 443066, Россия, г. Самара, пер. Безымянный 2-й, д. 1. Тел./факс: 8 (495) 988 64 45.

Перед использованием обязательно проверьте руководство производителя автомобиля.

Держать в месте, не доступном для детей.

**BG** Гориво спестяващо напълно синтетично двигателно масло, среден SAPS индекс, формулирано от последно поколение добавки, специално разработано за автомобили, оборудвани с DPF филтър, съответства на EURO IV и V спецификации. BARDAHL XTEC 5w30 C3 има висок HTHS индекс, гарантиращ отлична защита. Особено подходящ за автомобили от последно поколение BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA дизелови или бензинови двигатели, изискващи ACEA C3 спецификация. Подходящ за използване с LPG/CNG системи. Производител: САДАПС Бардал, адрес: Индустриална зона запад, ул. Дю Мон де Карлие 3, 7522 Турней, Белгия, тел: +3269590360. Вносител: ДНВ Проспийт ЕООД, София, ул. Стоян Едрев 1, тел: 02/8689005, 0887/444121, www.prospeed.bg, e-mail: office@prospeed.bg

Винаги проверявайте ръководството на автомобила от производителя, преди употреба.

Да се съхранява извън обсега на деца.

**UK** 100% синтетична моторна олива, розроблена на основі присадок останнього покоління. Спеціально розроблена для автомобілів, обладнаних сажовим фільтром (DPF), що відповідає нормам EURO IV і V. BARDAHL XTEC 5w30 C3 має високий HTHS, що гарантує чудовий захист. Економить паливо, має низький вміст сульфатної золи Mid SAPS. Особливо підходить для дизельних або бензинових двигунів останнього покоління BMW, MERCEDES, PORSCHE, VW, AUDI, SEAT, SKODA, які потребують мастильного матеріалу ACEA C3. Підходить для використання з LPG/CNG.

Перед використанням завжди перевіряйте інструкцію виробника автомобіля.

Зберігати в недоступному для дітей місці.

Zone de collage

Zone de collage